



FSSW - SWWV
Fédération Suisse de Ski nautique et Wakeboard
Federazione Svizzera de Sci nautico e Wakeboard Schweizerischer Wasserski und Wakeboard Verband
Federaziun Svizra da Ski nautic e Wakeboard

Federazione Svizzera de Sci nautico
e Wakeboard



Swiss Offshore Yachting
Cruising Club della Svizzera CCS



Federazione Svizzera della Vela



Fédération Suisse Motonautique FSM



Association Suisse des
Constructeurs Navals ASCN



Federazione Svizzera delle
Società di Canottaggio

VSIM

Association Suisse des Importateurs
de Moteurs marins ASIM



Associazione Svizzera Scuole
Nautiche ASSN

CARTA DELLE ASSOCIAZIONI SPORT ACQUATICI

CIVILTÀ | TOLLERANZA | RISPETTO

I praticanti di sport acquatici...

- usano riguardo reciproco e tolleranza verso gli altri bagnanti.
- promuovono la propria responsabilità individuale e collettiva per mezzo di una formazione e un'istruzione adeguate.
- tengono i propri attrezzi sportivi e la relativa attrezzatura in stato impeccabile.
- rispettano la buona prassi nautica, in particolare durante l'attracco, l'ormeggio e la sosta in porto.
- rispettano le regole, anche nei casi in cui non sia necessario avere la patente nautica per la guida di un'imbarcazione.
- rinunciano a esercitare ogni tipo di sport sotto l'effetto di droghe o alcool.
- tengono le acque pulite e libere da rifiuti e sostanze chimiche.

I nuotatori e i bagnanti con attrezzi a scopo ludico...

- nuotano all'esterno della zona bagnanti solo accompagnati da barca appoggio e segnalati in modo evidente.
- utilizzano i propri attrezzi a scopo ludico solo all'interno della zona bagnanti (150 m) o entro massimo 150 m dalla barca appoggio.
- rispettano il divieto di nuotare all'interno e all'entrata del porto.
- mantengono una distanza di 50 m dalle zone di attracco delle imbarcazioni da escursione.

I velisti...

- si mantengono ad una distanza di sicurezza dagli altri bagnanti.
- dopo il tramonto avviano l'illuminazione obbligatoria.
- mantengono la distanza necessaria dalle imbarcazioni da pesca che si trovano a poppa.
- durante le manovre a motore, rispettano le regole per i motonauti.
- fanno attenzione che le drizze non sbattano contro l'albero né in porto, né quando ormeggiata sulle boe.

I vogatori...

- Rispettano il diritto di rotta delle imbarcazioni a vela.
- dopo il tramonto avviano l'illuminazione obbligatoria.
- eseguono servizio di salvataggio all'esterno della zona bagnanti.
- in acque ristrette e all'entrata del porto restano sulla destra e remano solo a metà forza.

I motonauti...

- evitano il più possibile di provocare rumore e onde.
- sono coscienti del fatto che le imbarcazioni con scafo dislocante provocano onde più alte se guidate ad alta velocità o in semi-planata. Le virate strette possono intensificare questo effetto.

- sono coscienti del fatto che le imbarcazioni a vela devono continuamente adeguare la propria rotta a seconda della direzione e della forza del vento.
- adeguano la velocità ai rapporti e guidano lentamente quando sono presenti molte imbarcazioni.
- eseguono rapidi cambiamenti di rotta in modo prudente.
- fanno particolare attenzione alle imbarcazioni da vela e alle canoe e se possibile, le incrociano di poppa.
- lasciano sufficiente distanza alle imbarcazioni da pesca che si trovano in poppa.
- navigano lontani dai campi da regata.
- sono a conoscenza del fatto che le imbarcazioni a propulsione hanno l'obbligo di precedenza.

I piloti di motoscafi per sci d'acqua e wakeboarding...

- si mantengono ad una distanza adeguata dagli altri bagnanti e guidano possibilmente al centro del lago.
- fanno attenzione alle onde da loro provocate.
- vanno alla guida solo con un accompagnatore adeguato.

I pescatori a traina...

- esibiscono la corrispondente segnalazione in modo ben visibile
- lasciano debitamente la precedenza alle imbarcazioni a vela e a remi

- non pescano in luoghi stretti o poco visibili, sulle boe o all'entrata del porto
- non navigano attraverso i campi di regata

I surfisti e i kite surfer...

- conoscono le zone a loro riservate
- rispettano le regole di precedenza

I tecnici del cantiere...

- consigliano i clienti in materia di sicurezza, condotta e mantenimento della loro imbarcazione
- danno le istruzioni necessarie in modo che il cliente si possa spostare in acqua in maniera prudente

Le scuole di vela e motore...

- forniscono una formazione nautica teorica e pratica completa, che comprende tutti gli aspetti della sicurezza
- motivano i possessori di patente nautica a frequentare corsi di aggiornamento o di perfezionamento.
- promuovono la responsabilità individuale dei piloti di imbarcazioni
- insegnano le particolarità regionali